

סוג הבחינה: א. בגרות לבתי ספר על-יסודיים  
ב. בגרות לנבחני משנה  
ג. בגרות לנבחנים אקסטרניים  
מועד הבחינה: תשס"ו, מועד ב  
מספר השאלון: 401,016102

## א נ ג ל י ת

### שאלון א'

(MODULE A)

### גרסה א'

### הוראות לנבחן

- א. משך הבחינה: שעה ורבע
- ב. מבנה השאלון ומפתח ההערכה: בשאלון זה שני פרקים.  
פרק ראשון – הבנת הנקרא – 70 נקודות  
פרק שני – הבנת הנשמע – 30 נקודות  
סה"כ – 100 נקודות
- ג. חומר עזר מותר בשימוש: מילון דו-לשוני או מילון אוקספורד אנגלי-אנגלי-עברי או מילון הראפס אנגלי-אנגלי-ערבי:  
قاموس « هاراب » إنجليزي – إنجليزي – عربي
- ד. הוראות מיוחדות:  
(1) עליך לכתוב את כל תשובותיך בגוף השאלון (במקומות המיועדים לכך).  
(2) כתוב את כל תשובותיך באנגלית ובעט בלבד. אסור להשתמש בטיפקס.  
(3) בתום הבחינה החזר את השאלון למשגיח.
- הערה: גם נבחנים בבחינות משנה חייבים להיבחן בפרק הבנת הנשמע.  
ההנחיות בשאלון זה מנוסחות בלשון זכר ומכוונות לנבחנות ולנבחנים כאחד.

## ב ה צ ל ח ה !

/המשך מעבר לדף/

**PART I: ACCESS TO INFORMATION FROM WRITTEN TEXTS (70 points)**

**פרק ראשון: הבנת הנקרא (70 נקודות)** **الفصل الأول: فهم المقروء (70 درجة)**  
קרא את הקטע שלפניך, וענה על שאלה 1.  
اقرأ القطعة التي أمامك، ثم أجب عن السؤال 1.

Read the text below and then answer question 1.

**The Lucky Cat**

by Debra Mall

Most of the news you read in the newspapers is unpleasant. But sometimes you find a story like the story of the lucky cat Kitty, which shows how kind people can be.

Kitty lives with Donna Morrow in New York. One morning Donna discovered that Kitty was not in the house. Donna and her neighbors looked for Kitty for three days and then sadly decided that the cat was lost.

However, two days later Donna received a telephone call from France. Someone had found Kitty in Paris! It seems that Kitty had jumped into a truck that was carrying boxes of clothes to the airport. Kitty got inside a box and fell asleep. The workers at the New York airport didn't notice her when they put the box on an airplane to Paris.

At the Paris airport, the workers were surprised to find a hungry and frightened cat on the airplane. They found Kitty's address and phone number on a tag around her neck and called Donna in the USA.

Donna did not have enough money to go to Paris, but the airline said it would fly Kitty home for free. One of their workers flew with Kitty and took care of her during the flight. Donna is glad to have her lucky cat back home.

/המשך בעמוד 3/

1. ענה באנגלית על הסעיפים (g)-(a) על פי הקטע, ועל פי ההוראות בסעיפים השונים. (38 נקודות)
- أجب بالإنجليزية عن البنود (a)-(g)، حسب القطعة، وحسب التعليمات في البنود المختلفة. ( ٣٨ درجة )

Answer items (a)-(g) in English according to the text and the instructions.

- 1(a) What did Donna do when she found out that Kitty was not at home? (lines 1-5)

ANSWER: .....  
(4 points)

- 1(b) COMPLETE THE SENTENCE. (lines 6-9)

The workers at the New York airport didn't see Kitty because .....

.....  
(5 points)

- 1(c) CIRCLE THE NUMBER OF THE CORRECT ANSWER. (lines 10-12)

When the airport workers in Paris found Kitty she was (—).

- i) scared
- ii) surprised
- iii) tired

(4 points)

- 1(d) What did the airport workers in Paris do when they found Kitty? (lines 10-12)

ANSWER: .....  
(5 points)

- 1(e) CIRCLE THE CORRECT ANSWER: YES or NO. (lines 13-15)

Donna went to Paris to bring Kitty home. YES / NO

(4 points)

/המשך בעמוד 4/

+

+

1(f) PUT AN X BY THE TWO CORRECT ANSWERS. (lines 6-15)

What were the TWO ways in which people helped Kitty?

- ..... i) Donna's neighbors helped bring Kitty home.
- ..... ii) The airline flew Kitty home for free.
- ..... iii) The truck driver helped look for Kitty.
- ..... iv) The airline bought Kitty free food for a year.
- ..... v) An airline worker took care of Kitty.

(2×5=10 points)

1(g) CIRCLE THE NUMBER OF THE CORRECT ANSWER.

The name of the article is "The Lucky Cat" because Kitty (—).

- i) went on a holiday to Paris
- ii) got back home safely
- iii) became very famous

(6 points)

/המשך בעמוד 5/

+

+

+

+

שים לב: המשך המבחן בעמוד 6.

انتبه: تكمل الامتحان في صفحة 6.

**Please note: The exam continues on page 6.**

/המשך בעמוד 6/

+

+

קרא את המודעה שלפניך, וענה על שאלה 2. اقرأ الإعلان الذي أمامك، ثم أجب عن السؤال 2.

Read the notice below and then answer question 2.

### NELSON HIGH SCHOOL BREAKFAST CLUB

Are you too busy to eat breakfast at home in the morning?

Research shows that breakfast is the most important meal of the day. That is the reason why Dr. Miller, the school principal, decided to start a Breakfast Club in the school cafeteria. For only \$5.00 a month, you can meet your friends, listen to good music... and eat good food.

Do you want to do better in school?

Eating breakfast helps you concentrate, so you will be able to study better. It also gives you more energy, so that you will not fall asleep during the last hours of school!

Are you worried about gaining weight?

Eating breakfast will help you solve this problem. When you eat a good breakfast, you will eat less junk food during the day.

Do you want to join the Breakfast Club?

Fill out the form in the school cafeteria and pay \$5.00 for the first month. Members must eat breakfast in the club at least three times a week.

2. ענה באנגלית על הסעיפים (a)-(e),  
על פי המודעה ועל פי ההוראות  
בסעיפים השונים. (32 נקודות)
- أجب بالإنجليزية عن البنود (a)-(e)، حسب  
الإعلان وحسب التعليمات في البنود  
المختلفة. (٣٢ درجة)

Answer items (a)-(e) in English according to the notice and the instructions.

2(a) CIRCLE THE NUMBER OF THE CORRECT ANSWER. (lines 1-5)

Dr. Miller is starting a Breakfast Club because (—).

- i) the school will make money
- ii) students should eat breakfast
- iii) the school's cafeteria only serves lunch

(6 points)

2(b) COMPLETE THE SENTENCE. Write ONE thing. (lines 1-5)

At the Breakfast Club you can eat breakfast and also .....

.....

(5 points)

2(c) How does eating breakfast help you in school? Write ONE thing. (lines 6-9)

ANSWER: .....

(5 points)

2(d) What problem will eating breakfast help you solve? (lines 10-12)

ANSWER: .....

(6 points)

2(e) PUT AN X BY THE TWO CORRECT ANSWERS. (lines 13-15)

To be a member of the Breakfast Club, you have to (—).

- ..... i) get your parents' permission
- ..... ii) pay money every month
- ..... iii) help in the cafeteria
- ..... iv) fill out a form
- ..... v) be a good student

(2×5=10 points)

/המשך בעמוד 8/

**PART II: ACCESS TO INFORMATION FROM SPOKEN TEXTS (30 points)**

**פרק שני: הבנת הנשמע (30 נקודות)** **הפصل الثاني: فهم المسموع (30 درجة)**  
**שימו לב:** כל הנבחנים (כולל נבחני משנה) **אנטיהו:** جميع الممتحنين (بما في ذلك ممتحنو الإعادة)  
חייבים להבחן בפרק זה. **מלזמון** بالامتحان في هذا الفصل.

**הוראות לנבחנים**

אתם עומדים לשמוע קטע אחד אשר ישודר פעמיים.

**חוג של חברים**

- \* לפני שידור הקטע עיינו בשאלה 3.
- \* רצוי להתחיל להשיב על השאלה רק לאחר השידור הראשון של הקטע.

**תعليمات للممتحنين**

سوف تستمعون إلى قطعة واحدة؛ تُبثّ مرتين.

**مجموعة أصدقاء**

- \* قبل بثّ القطعة، تمعنوا في السؤال 3.
- \* من المفضل البدء في الإجابة عن السؤال فقط بعد البثّ الأوّل للقطعة.

**Instructions**

You are about to hear ONE passage which will be broadcast TWICE.

**A Circle of Friends**

- \* Before the first broadcast, read question 3.
- \* It is best to start answering the question only after the first broadcast of the passage.

**3. חוג של חברים**

- ענה על הסעיפים (a)-(e), על פי השידור.  
 בסעיף (e) בצע את ההוראה.  
 בשאר הסעיפים, הקף במעגל את המספר של התשובה הנכונה.  
 (30 נקודות; לכל תשובה נכונה – 5 נקודות)
- مجموعة أصدقاء  
 أجب عن البنود (a)-(e)، حسب البث.  
 في البند (e) نفذ التعليمات.  
 في باقي البنود، ضع دائرة حول رقم الإجابة الصحيحة.  
 ( 30 درجة؛ لكل إجابة صحيحة – 5 درجات )

Answer items (a)-(e) according to the broadcast. In item (e) follow the instruction. In the other items, circle the number of the correct answer.

**A CIRCLE OF FRIENDS**

- 3(a)** The teenagers who volunteer at "A Circle of Friends" (—).  
 i) visit sick children at home and in hospitals  
 ii) go shopping for the parents of sick children  
 iii) work with children at school
- 3(b)** "A Circle of Friends" began when Sarah's daughter (—).  
 i) wanted to volunteer in her community  
 ii) could not go to school for three months  
 iii) worked in a children's hospital
- 3(c)** How did Sarah and her husband look for the first volunteers? They (—).  
 i) called the Children's Hospital  
 ii) went on a radio program  
 iii) advertised in the newspaper
- 3(d)** During the volunteer's visit, the parents of the sick child can (—).  
 i) take a long vacation  
 ii) help other parents of sick children  
 iii) leave their child with the volunteer

+

+

3(e) PUT AN X BY THE TWO CORRECT ANSWERS.

The volunteers have to (—).

- ..... i) meet the sick child's teacher
- ..... ii) be at least 13 years old
- ..... iii) come and visit the sick child every day
- ..... iv) have experience working with children
- ..... v) take a training course

### **ב ה צ ל ח ה !**

זכות היוצרים שמורה למדינת ישראל  
אין להעתיק או לפרסם אלא ברשות משרד החינוך התרבות והספורט

+

+